

Nru. 57

7. 2. 78

MALTA**KAMRA TAD-DEPUTATI****HOUSE OF REPRESENTATIVES**

ABBOZZ ta' Ligi mressaq mill-Onorevoli Joseph Abela, M.P., Ministru tal-Finanzi, Dwana u Investimenti Finanzjarji tal-Poplu, u moqri għall-Ewwel darba fis-Seduta tas-6 ta' Frar, 1978.

A BILL introduced by the Honourable Joseph Abela, M.P., Minister of Finance, Customs and People's Financial Investments, and read the First time at the Sitting of the 6th February, 1978.

ATT biex ikompli jemenda l-Att ta' l-1976 dwar id-Dazji ta' Importazzjoni.

AN ACT further to amend the Import Duties Act, 1976.

C. MIFSUD

Škrivan tal-Kamra tad-Deputati

C. MIFSUD

Clerk to the House of Representatives

ABBOZZ TA' LIĠI

msejjah

ATT biex ikompli jemenda l-Att ta' l-1976 dwar id-Dazji ta' Importazzjoni.

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorità ta' l-istess, hareġ b'liġi dan li ġej:—

Titolu fil-qosor u bidu fis-sehh.

1. (1) Dan l-Att jista' jissejjah l-Att ta' l-1978 li jemenda l-Att dwar id-Dazji ta' Importazzjoni, u għandu jinqara u jiftiehem haġa waħda ma' l-Att ta' l-1976 dwar id-Dazji ta' Importazzjoni, hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejjah "l-Att prinċipali".

(2) Dan l-Att għandu jitqies li beda jsehh fis-6 ta' Frar, 1978.

Emenda ta' l-Ewwel Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali.

2. L-Ewwel Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali għandu jkollha effett skond l-emendi murija fl-Iskeda li tinsab ma' dan l-Att.

SKEDA

1. Minflok il-kliem u l-figuri fit-tieni u fit-tielet kolonna relattivament għall-intestatura numru 24.01 għandhom jidhlu rispettivament il-kliem u l-figuri fl-ewwel u fit-tieni kolonna ta' hawn taħt:

L-Ewwel Kolonna	It-Tieni Kolonna
£M4.95 kull kg	£M4.92,5 kull kg

2. Minflok il-kliem u l-figuri fit-tieni u fit-tielet kolonna relattivament għall-partita (A) taħt l-intestatura numru 24.02 għandhom jidhlu rispettivament il-kliem u l-figuri murija fl-ewwel u fit-tieni kolonna ta' hawn taħt:

L-Ewwel Kolonna	It-Tieni Kolonna
£M10 kull kg	£M10 kull kg

3. Minflok il-kliem u l-figuri fit-tieni u fit-tielet kolonna relattivament għas-sotto-partita (2) tal-partita (C) taħt l-intestatura numru 24.02 għandhom jidhlu rispettivament il-kliem u l-figuri murija fl-ewwel u fit-tieni kolonna ta' hawn taħt:

L-Ewwel Kolonna
£M4.95 kull kg

It-Tieni Kolonna
£M4.95 kull kg

Ghanijiet u Ragunijiet

L-Ghan ta' dan l-Abbozz huwa li jipprovdi għal rata oghla ta' dazju fuq tabakk u sigarretti.

A BILL

entitled

AN ACT further to amend the Import Duties Act, 1976.

BE IT ENACTED by the President, by and with the advice and consent of the House of Representatives, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows:—

Short title and commencement

1. (1) This Act may be cited as the Import Duties (Amendment) Act, 1978 and shall be read and construed as one with the Import Duties Act, 1976, hereinafter referred to as "the principal Act".

(2) This Act shall be deemed to have come into force on the 6th February, 1978.

Amendment of First Schedule to the principal Act.

2. The First Schedule to the principal Act shall have effect subject to the amendments set out in the Schedule to this Act.

SCHEDULE

1. For the words and figures in the second and third columns in respect of heading number 24.01 there shall be substituted respectively the words and figures shown in the first and second column hereunder:

First Column	Second Column
£M4.95 per kg	£M4.92,5 per kg

2. For the words and figures in the second and third columns in respect of item (A) under heading number 24.02 there shall be substituted respectively the words and figures shown in the first and second columns hereunder:

First Column	Second Column
£M10 per kg	£M10 per kg

3. For the words and figures in the second and third columns in respect of sub-item (2) of item (C) under heading number 24.02 there shall be substituted respectively the words and figures shown in the first and second columns hereunder:

First Column
£M4.95 per kg

Second Column
£M4.95 per kg

Objects and Reasons

The Object of this Bill is to provide for a higher rate of duty on tobacco and cigarettes.